

DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Viele Bootsreiniger enthalten Chemikalien, die Dämpfe abgeben können, die beim Einatmen gesundheitsschädlich sein können. Daher wird empfohlen, das Produkt in gut belüfteten Bereichen zu verwenden oder bei Bedarf eine Atemschutzmaske zu tragen.	Many boat cleaners contain chemicals that can give off fumes that may be harmful if inhaled, so it is recommended that you use the product in well-ventilated areas or wear a respirator if necessary.	De nombreux nettoyants pour bateaux contiennent des produits chimiques qui peuvent dégager des vapeurs nocives en cas d'inhalation. Il est donc recommandé d'utiliser le produit dans des zones bien ventilées ou de porter un respirateur si nécessaire.	Molti detergenti per barche contengono sostanze chimiche che possono emettere fumi nocivi se inalati. Si consiglia pertanto di utilizzare il prodotto in ambienti ben ventilati o di indossare un respiratore se necessario.	Veel bootreinigers bevatten chemicaliën die dampen kunnen afgeven die schadelijk kunnen zijn bij inademing. Daarom wordt aanbevolen om het product in goed geventileerde ruimtes te gebruiken of indien nodig een gasmasker te dragen.	Muchos limpiadores de embarcaciones contienen sustancias químicas que pueden desprender vapores que pueden ser perjudiciales si se inhalan. Por lo tanto, se recomienda utilizar el producto en áreas bien ventiladas o usar un respirador si es necesario.	Mnoho čističů lodí obsahuje chemikálie, které mohou uvolňovat výparы, které mohou být škodlivé při vdechování. Proto se doporučuje používat přípravek a i dobre větraných prostorách nebo v případě potřeby nosit respirátor.	Mnoga sredstva za čišćenje plovila sadrže kemikalije koje mogu ispušati pare koje mogu biti štetne ako se udišu. Stoga se preporuča koristiti proizvod u dobro prozračenim prostorima ili po potrebi nositi respirator.	Mnoga sredstva za čišćenje plovila sadrže kemikalije koje mogu ispušati pare koje mogu biti štetne ako se udišu. Stoga se preporuča koristiti proizvod u dobro prozračenim prostorima ili po potrebi nositi respirator.	Sok hajótisztító vegyi anyagokat tartalmaz, amelyek belélegzés esetén káros gözöket bocsáthatnak ki. Ezért ajánlott a terméket jól szellőző helyen használni, vagy ha szükséges, viseljen légzőkészüléket.
Um Umweltschäden zu vermeiden, sollten die Anweisungen zur richtigen Entsorgung des Produkts beachtet werden.	To avoid environmental damage, please follow the instructions for correct disposal of the product.	Pour éviter tout dommage à l'environnement, les instructions pour une élimination appropriée du produit doivent être suivies.	Per evitare danni ambientali è necessario seguire le istruzioni per il corretto smaltimento del prodotto.	Om schade aan het milieu te voorkomen, moeten de instructies voor de juiste verwijdering van het product worden gevolgd.	Para evitar daños al medio ambiente se deben seguir las instrucciones para la correcta eliminación del producto.	Aby nedošlo k poškození životního prostředí, je třeba dodržovat pokyny pro správnou likvidaci produktu.	Kako bi se izbjegla šteta za okoliš, potrebno je slijediti upute za pravilno zbrinjavanje proizvoda.	Kako bi se izbjegla šteta za okoliš, potrebno je slijediti upute za pravilno zbrinjavanje proizvoda.	A környezeti károk elkerülése érdekében a termék megfelelő ártalmatlanítására vonatkozó utasításokat be kell tartani.
Warnung vor schwerer Augen- und Hautreizung oder -verätzung.	Warning of severe eye and skin irritation or burns.	Avertissement d'irritation ou de corrosion grave des yeux et de la peau.	Avvertenza di grave irritazione o corrosione degli occhi e della pelle.	Waarschuwing voor ernstige oog- en huidirritatie of corrosie.	Advertencia de irritación o corrosión grave en ojos y piel.	Varování před vážným podrážděním nebo poleptáním očí a kůže.	Upozorenje na ozbiljnu iritaciju ili nagrizanje očiju i kože.	Upozorenje na ozbiljnu iritaciju ili nagrizanje očiju i kože.	Figyelmeztetés súlyos szem- és bőrirritációra vagy korrozióra.
Warnung vor möglichen langfristigen gesundheitlichen Auswirkungen wie Atemwegsensibilisierung oder Karzinogenität.	Warning of possible long-term health effects such as respiratory sensitization or carcinogenicity.	Avertissement concernant d'éventuels effets à long terme sur la santé tels qu'une sensibilisation respiratoire ou une cancérogénicité.	Avvertenza su possibili effetti sulla salute a lungo termine come sensibilizzazione respiratoria o cancerogenicità.	Waarschuwing voor mogelijke gezondheidseffecten op de lange termijn, zoals sensibilisatie van de luchtwegen of kankerverwekkendheid.	Advertencia de posibles efectos a largo plazo sobre la salud como sensibilización respiratoria o carcinogenicidad.	Varování před možnými dlouhodobými účinky na zdraví, jako je senzibilizace dýchacích cest nebo karcinogenita.	Upozorenje na moguće dugotrajne zdravstvene učinke kao što je preosjetljivost dišnog sustava ili karcinogenost.	Upozorenje na moguće dugotrajne zdravstvene učinke kao što je preosjetljivost dišnog sustava ili karcinogenost.	Figyelmeztetés lehetséges hosszú távú egészségügyi hatásokra, például légúti szenzibilizációra vagy karcinogenitásra.
Wird bei schwerwiegenden Gefahren verwendet.	Used in cases of serious danger.	Utilisé en cas de danger grave.	Utilizzato quando c'è un grave pericolo.	Wordt gebruikt als ernstig gevaar bestaat.	Se utiliza cuando existe un peligro grave.	Používá se, když existuje vážné nebezpečí.	Koristi se kada postoji ozbiljna opasnost.	Koristi se kada postoji ozbiljna opasnost.	Komoly veszély esetén használják.
Verursacht schwere Augenschäden.	Causes serious eye damage.	Provoque de graves lésions oculaires.	Provoca gravi danni agli occhi.	Veroorzaakt ernstig oogletsel.	Provoca daños oculares graves.	Způsobuje vážné poškození očí.	Uzrokuje ozbiljno oštećenje oka.	Uzrokuje ozbiljno oštećenje oka.	Súlyos szemkárosodást okoz.
Ist ärztlicher Rat erforderlich, Verpackung oder Kennzeichnungsetikett bereithalten.	If medical advice is needed, have product container or label at hand.	Si un avis médical est nécessaire, disposer de l'emballage ou de l'étiquette d'identification.	Se è necessaria una consulenza medica, tenere a disposizione la confezione o l'etichetta identificativa.	Als medisch advies nodig is, zorg dan dat u de verpakking of het identificatielabel bij de hand hebt.	Si se requiere consejo médico, tener disponible el empaque o etiqueta de identificación.	Je-li nutná lékařská pomoc, mějte k dispozici obal nebo identifikační štítek.	Ako je potreban liječnički savjet, pripremite pakiranje ili identifikacijsku naljepnicu.	Ako je potreban liječnički savjet, pripremite pakiranje ili identifikacijsku naljepnicu.	Ha orvosi tanácsra van szükség, készítse elő a csomagolást vagy az azonosító címkét.
Inhalt/Behälter der Problemabfallentsorgung zuführen.	Dispose of contents/container to hazardous waste disposal.	Éliminer le contenu/récipient pour l'élimination des déchets problématiques.	Smaltire il contenuto/contenitore per lo smaltimento dei rifiuti problematici.	Inhoud/verpakking afvoeren voor problematische afvalverwerking.	Deseche el contenido/el recipiente para eliminar los residuos problemáticos.	Zlikvidujte obsah/nádoba pro likvidaci problémového odpadu.	Odrožite sadržaj/spremnik za problematičan otpad.	Odrožite sadržaj/spremnik za problematičan otpad.	Dobja ki a tartalmat/edényt a problémás hulladék ártalmatlanításához.